

63

MANGOYA

KA

MGEJANA

MANGOYA

vol 63, item 2A, pp 44-8

against white - only a leader wanted. There
will be another row with present pro-pink
policy - re. Ndoukakasuka

*
Mangele

Mangoya ka Mgejana ka Lawa wakw
Mahlezana ka Mabeke ka Myayya
wa kwa Ndoukakasuka.

Mangoya says, In Mboza sept.
We ngenisa first Mandeni on
Tugela side of Rivulide. Mandeni is a
stream. Mbita was killed at this
time. Did not fight for a day after
Mandeni. Day of fight was about
Dagubeni, ^{Ntabya} Ntombi, Talewa,
Sanggu, Indhlesweni (Aliandi),
Dzingulube. After these were
killed with Mbyazi men, latter
killed them. Ucutu section did not
change from in first attack.

The si amaxiba attacked first
tsibay's ikulu & Ucutu people
were held back.

After these were repulsed, Ndaba Kawambi
 (ainakala) were sent. This regt was repulsed
 then Mandhakazi was sent & retained
 Mbuyazi. Mwachani & Sikejane were
 iqinduna of Mandhakazi. Hanyana
 & Alomeza, sons of Maputa, were ^{present} ~~principal~~
~~command~~. Mwachani & Sikejane were in
 chief command.

John Dunn after firing retired, upon
 this the whole of Co umpi chased
 his lot after taking in command. Birds
 raised slightly. struck with izinti zombontu.

His section burnt the grass. This done
 to indicate mark beyond which they will
 not go. their last stand, we came up to
 Mungu & drove them back to Tugela to
 Dlokwani & Dondatusuka.

The river was full. There had been rain
 during night whilst we were at Ndabinde.
 After chasing them off, we ate the cattle.

C. had on his black betshe he
 Kanba. Iinene sziinsimba -
 He had black shield, with ^{white} patch
 at side. He had antini amgele -
 He had an amabege emsimango -
 He had indwa - The indwa was
 given to amaboboja & voblonchlo -
 rito - He also had a fern sebotsho.
 Knew how to shoot - ^{shot} buffalo &
 bushes.

Walked in midst of anawigs.

There was ingina mbumbulu. It
 was Mpsande who ~~sent~~ told this ingina
 to go out. He did not intend to ~~of~~ really to
 hunt, although some would occur, but
 each party took out umbumbulogo ie
 shields (hanger) - hunt, proper is done
 with amacani. Mpsande had ~~missed~~
 Mbnyazi & his directly, ingina to take
 place was to bring about a fight as
 it was well known that inkosi

Ka bekwa ngambomo.

yakwa zulu bekwa ngambomo.

Uzitalala ka gali mantu

Entered

Izwe lonke, hau!

Deda ^{ngene si} zi menyis abafu

~~Izitalala~~

Ngogoke, bayam gali o! Hau
Ka gali mantu.

Se si amapilamporia, aneth
itua aze se zintu

Lo^a se zi buki umuntu e ngati ka
zi mayi, yen' ezi mayiyo.

ingina mbumbulu - we + pansu huc
Mpila hills, near Black Umfolozi, south
bank. Mnyazi wa did not come out.
They kumukhali + returned home.

It was after mizima that M was given
Ndulinde, Nongalaza's people at Nyoni,
So as to increase his people.

~~Nyazi Nontolozo~~ It was J Duma & his
izingobo that helped to repulse the

was first attack.

Don't know where M. died.

^(of Mbabakawombe)
Mscamama ka Mabili wa kwa

intetwa. Mabili was Jobes son

Mscamama gwazi Mbulagi

<sup>(Bsaleni ka Sidwabe day Samphela
wa Ngobela)</sup>

~~##~~ Tongya ka Mponowa wa kwa

Hlabisa - (mother of Inpande) →

~~###~~ Mlakelazi ka Lohotwayo ka Samphela

ka Mponowa ka Holizibi ka

mdinwa wa kwa Hlabisa.

4 Mbabakawombe
Ka Mabili
no 1500 } 15